

Ohio and Michigan's Oldest & Largest Latino Weekly

Check out our Classifieds online! www.laprensa1.com

abril de 2021

Spanglish Lazo Cultural Edition

Vol. 18, No. 4 (LP1)

MICHIGANVOTING.ORG



SO YOU'RE AGAINST IMMIGRATION? SPLENDID! WHEN DO YOU LEAVE?

La Comisión Hispana/Latina de Michigan celebra graduación universitaria 2020-2021

Por: Isabel Flores, corresponsal La Prensa

LANSING, MI: La Comisión Hispana/Latina de Michigan celebró de manera virtual, el pasado viernes 9 de abril de 2021, la graduación universitaria Hispana/Latina de todo el Estado. Cuarenta y ocho estudiantes de diferentes escuelas fueron reconocidos por su esfuerzo y dedicación, en un evento muy emotivo que contó con la asistencia de autoridades, familiares, amigos y simpatizantes de todo el mundo.

Felipe López Sustaita, Director Ejecutivo de la Comisión Hispana (HLCOM por sus siglas en inglés) fue el maestro de ceremonia quien dio la bienvenida a todos los asistentes y felicitó a los graduados del 2020 y 2021, ya que el año pasado se vieron obligados a cancelar la celebración debido a la pandemia.

“Estamos muy emocionados de tener la oportunidad de reconocer a todos y cada uno de estos graduados, quienes han realizado un gran esfuerzo, asimismo queremos reconocer y felicitar a las familias por el apoyo brindado; esta no es una graduación únicamente de los estudiantes, sino de las familias completas”, señaló.

Dra. Patricia Jaimés y Ana Manzano, Pasante y Coordinadora de Programas de HLCOM respectivamente, fueron las primeras en compartir sus experiencias. “Quiero agradecer a mis padres, primos, maestros, amigos, comunidad y todos los que me apoyaron para hacer este sueño posible, sin ustedes no lo hubiera logrado”, dijo Jaimés quien obtuvo su doctorado en Ciencias de la Tierra y Medio ambiente, es una apasionada de la justicia social.

Por su parte, Manzano obtuvo el año pasado su Maestría en Trabajo Social. “Ser estudiante siempre ha sido un reto, pero cuando tienes que pasar por una pandemia en donde pierdes a seres queridos, los trabajos se desestabilizan y vives una serie de circunstancias que jamás imaginaste es todavía más difícil, es por eso que hoy celebramos nuestros logros. Sin embargo hubo algunos que se quedaron en el camino, es por eso que me gustaría pedir un minuto de silencio por todas las víctimas del COVID-19... Nosotros somos el sueño de nuestros padres y abuelos que se sacrificaron mucho para que nosotros estemos aquí”.

Mónica Reyes, Presidenta de HLCOM, compartió estas palabras con los asistentes: “Desde el pasado mes de marzo del 2020 hemos experimentado angustia, desesperación, y muchas situaciones por la pandemia, pero sabemos que los retos para los graduados han sido especialmente difíciles, cambio la manera de tomar clases, de socializar y realizar las acciones diarias. Hemos hecho ajustes en nuestra vida y ahora estamos aquí, también hemos tenido cosas buenas como pasar más tiempo con la familia. Todos ustedes son fuertes y pueden enfrentar cualquier dificultad, ya lo han demostrado, no pudieron ir a clases y lo hicieron en

línea. Su potencial no tiene límites. César E. Chávez dijo SISE PUEDE y ustedes lo están demostrando, estamos muy orgullosos. Muchas felicidades”.

Asimismo, la gobernadora Gretchen Whitmer envió un mensaje de felicitación a los graduados. “Felicidades por sus logros, estamos muy orgullosos de ustedes y de su perseverancia. Michigan los necesita para hacer la diferencia, necesita de sus ideas y de su espíritu de perseverancia; no tengo duda que harán un gran trabajo en su vida personal y profesional. Felicidades a los graduados y sus familias”.

El orador principal fue Wil Del Pilar - Vicepresidente de educación superior en Education Trust, donde trabaja para promover la educación superior de Ed Trust mediante el desarrollo e implementación de estrategias para aprovechar la investigación, las políticas y la práctica para mejorar la responsabilidad, la asequibilidad y el éxito de los estudiantes de bajos ingresos y estudiantes de color. “La pandemia ha sido un reto pero necesitamos aprender a agradecer, debemos valorar a nuestras familias porque nunca sabemos cuándo podemos perder a alguien. Crean en ustedes mismos porque ustedes tienen grandes experiencias. Ustedes han logrado estar aquí el día de hoy. La vida te pondrá obstáculos pero los límites los pones tú”.

Dos de los estudiantes compartieron su testimonio: Janet Ibarra, graduada de Michigan State University con especialización en Relaciones Sociales y Política. Guadalupe González III- Senior en la Universidad de Michigan con especialización en Análisis de Información. Los dos expresaron un gran agradecimiento a las personas que los apoyaron en todo el camino



Gretchen Whitmer

y a la Comisión Hispana por esta oportunidad.

Los graduados son: Jessica Aguilar, Marbin Agustín-Mazariegos, Natalie Selena Alvarado, Karen Guadalupe Barrose, Yvon Bergner, Tatiana Elisa Bustos, Cristian Casanova, Natalie Cruz, Avianna Andrea Cuellar, Daisy Díaz, Liney Amairani Figueroa-Espinoza, Marcelina Fulgencio, Gabriella Grace García, Nixon Kevin Deleon García, Gabriella Marie Gonzáles, Jessica González-Ayala, Guadalupe González III, Karla Marie Hoyt, Janet Ibarra, Mohamed Ismail, Nicolas Armani Jaber, Patricia Jaimés, Sandra Lamarche, Alyssa Marie Leal, Arianna Ruby Lozano, José de Jesús Gómez Macías, Ana Manzano, José Luis Mendez, Alvaro Mercado, Gabrielle Cameron Miceli, Edith Moreno, Francisco Antonio Orozco, Monzerrat Rosa Pérez, André Ann Moreno Raysin, Hilda Herrera Reyes, China Lynn Riveranguyen, Ariana Roberts, Connie A. Rojas, Maggie Alicia Rosales, Alejandro Gabriel Salais, Katherine Sánchez, Sarina Jana Silva, Jennifer Andrea Smalenberg, Jeannie Anne Snyder, Blanca Trujillo, Alexis Marie VanAelst, Julio Velasco.

El evento concluyó con un emotivo video en donde se mostró a todos los estudiantes. “Estudiar es un privilegio, no todos tienen esta oportunidad. Sueñen y lleguen muy alto, que el cielo sea tu límite”, finalizó López-Sustaita.



Felipe López Sustaita

Cámara de Comercio Hispana del Oeste de Michigan invita a participar en los Fondos de Unidad

Por: Isabel Flores, Corresponsal La Prensa

GRAND RAPIDS, MI: Con el propósito de promover la salud en la comunidad y en los negocios, la Cámara de Comercio Hispana del Oeste de Michigan (WMHCC) brinda apoyo financiero a los negocios minoritarios para contribuir a pagar el sueldo a los empleados que han dado positivo al COVID-19, a través de los Fondos de Unidad. Las solicitudes deben realizarse de manera inmediata en el sitio web: <https://westmihcc.org/twm-collaborations.../unity-fund/>

El Fondo de Unidad existe para proporcionar fondos de contrapartida para los propietarios de pequeñas empresas y contratistas independientes en el oeste de Michigan, principalmente de Grand Rapids, que no son capaces de proporcionar la licencia por enfermedad para los empleados que han dado positivo a COVID-19. “Cualquier negocio puede solicitar este apoyo, no tienen que ser miembros de WMHCC”, informó Ana José, Gerente del Programa Transformando West Michigan.

La entrevistada compartió que desde el inicio de la pandemia sintió una gran preocupación por ayudar a los negocios. “Sabíamos que muchos negocios hispanos y muchos empleados, no iban a querer decir que estaban enfermos

por temor de quedarse en casa y perder dos o tres semanas de producción. Es por eso que me reuní con mi equipo y les dije, vamos a crear un fondo donde podamos ayudar a los dueños de negocio para que paguen a sus empleados que no estén trabajando, fue así como comencé a solicitar y obtener las primeras donaciones”.

Cuando una persona se enferma, los expertos en la salud recomiendan permanecer en casa de 7-14 días, para ver si muestran síntomas por estar en contacto con alguien que ha contraído COVID-19. El 21,2% de las personas en Grand Rapids viven por debajo del umbral de la pobreza, lo que los hace más propensos a ir a trabajar, incluso cuando están enfermos, para satisfacer las necesidades básicas de sus familias.

Con el Fondo de Unidad, los dueños de negocios pueden solicitar cinco días de licencia por enfermedad por empleado. Las empresas pueden solicitar financiación para hasta 5 empleados.

Los requisitos para participar son los siguientes:

- Tener de 1 a 25 empleados.
- Tener un ingreso anual menor a 1.2 millones.
- Si el negocio tiene varias sucursales, la prioridad será dada a



Ana José

la ubicación en Grand Rapids.

- Los dueños de negocios DEBEN igualar las primeras 20 horas para los empleados de medio tiempo y las 40 horas para los empleados a tiempo completo, para permitir que los empleados tomen 10 días de licencia por enfermedad.
- A través de este fondo, la Cámara de Comercio Hispana de West Michigan cubrirá el pago por

hora hasta una tarifa de \$ 11 por hora.

- El empleador deberá proporcionar documentación que demuestre que el empleado es elegible; los empleados elegibles trabajan un mínimo de 20 horas a la semana y un máximo de 40 horas a la semana.

“La razón por la que estamos dando preferencia a las empresas de Grand Rapids es porque los

La Prensa Publications, Inc.		Publisher
<i>Editorial:</i>		
Rico Neller, Editor	313-729-4435	rico@laprensa1.com
Isabel Flores		Latin American Correspondent
<i>Advertising:</i>		
Adrienne Chasteen	216-688-9045	General Sales Manager
Raena Smith	419-806-6736	Marketing Representative
Rico	313-729-4435	Sales, Graphics, Photography, Calligraphy, & Hispanic Marketing
<i>Art/Graphics/Web:</i>		
Jennifer Retholtz		Graphics Manager & Webmaster
La Prensa Publications, Inc. dba La Prensa		
Mailing Address: La Prensa, PO Box 792, Saline MI 48176		
• www.facebook.com/laprensa1 • Fax: Please e-mail.		
DEADLINE: MONDAY AT 5:00PM, Prior to Distribution		
SALES: 313.729.4435		
E-mail: rico@laprensa1.com		
• Web site: www.laprensa1.com •		
Limit: five free copies per reader. Additional copies are \$1.00 each. Hardcopy subscriptions \$150 per year. Emailed link to pdf is gratis.		
Member of Newsfinder, an affiliate with AP. © by La Prensa Publications, Inc. 1989-2021		



**AUMENTA LA ESPERANZA
Y FOMENTA LOS SUEÑOS**

CONVIÉRTETE EN PADRE ADOPTIVO

1-855-MICKIDS | MICHIGAN.GOV/HOPEFORAHOME

We accept: Discover, Visa, & MC



fondos son de organizaciones de esta ciudad. Tal vez no es mucho pero estamos tratando de incentivar a los negocios para que le digan a sus empleados que se pueden quedar en casa si están enfermos. Eso ayudará mucho a quienes no pueden conseguir dinero durante ese tiempo, es muy preocupante para quienes no tiene un ingreso adicional”, agregó Ana José.

Es importante mencionar que las solicitudes se revisan semanalmente, los días viernes y se convoca a la comunidad para aprovechar esta oportunidad de manera inmediata. Los pasos a seguir son completar la solicitud en línea y subir al portal los siguientes documentos:

- Prueba positiva de COVID-19 del empleado, durante el tiempo de elegibilidad.
- Autorización firmada por el empleado para que WMHCC verifique que ha dado positivo.
- Presentar documentación de nómina como comprobante de pago.
- Enviar formulario W-9 para el empleador que solicita fondos de contrapartida.
- Las solicitudes se aceptarán por orden de llegada y se cerrarán una vez que los fondos ya no estén disponibles.

“El proceso es muy sencillo y al momento hemos podido ayudar a alrededor de 20 personas en Grand Rapids. La respuesta que hemos tenido ha sido muy buena pero hay que tener en cuenta que los negocios hispanos tienen miedo cuando les das algo, siempre piensan que se les va pedir algo a cambio; por eso es importante decirle que los fondos están ahí y no se les pide nada a cambio, lo único que queremos es que los aprovechen lo antes posible”, agregó la Gerente del programa Transformando West Michigan.

La razón por la que los fondos deben ser entregados de manera inmediata es porque WMHCC debe reportar la distribución de las donaciones recibidas. “En julio del 2020 comenzamos con el proceso de conseguir dinero y en octubre fue cuando iniciamos el proceso de entrega de apoyos. Pero tratamos de abrirles las puertas desde agosto aproximadamente a las personas que estuvieron infectadas. Todavía tenemos recursos disponibles y queremos seguir apoyando”, concluyó.

Para dudas y/o mayor información, comunicarse al (616) 4523960 Con Ana José (ana@westmihcc.org) o con Yesenia Bernal (yesenia@westmihcc.org).

UNITY FUND

Promoting Health In Our Community

Felicidades a nuestra participante del Fondo de Unidad



¡LAS APLICACIONES ESTÁN ABIERTAS!



El Fondo de Unidad existe para apoyar a nuestros negocios pequeños y contratistas independientes, contribuyendo al sueldo pagado a los empleados cuando han dado positivo al COVID-19 de octubre 2020 al presente.






¿Podrían \$10,000 ayudarle a comprar una vivienda?

10K

¿Podrían \$10,000 hacer realidad su sueño de ser dueño de una vivienda? Con nuestro nuevo MI 10K DPA, usted podría cumplir los requisitos para obtener un préstamo de asistencia para el pago inicial de hasta \$10,000 para cubrir el pago inicial, los gastos de cierre y los prepagos. Obtenga más información en Michigan.gov/Homeownership.





1.844.984.HOME (4663)
Se aplican términos y condiciones.
Obtenga más información en Michigan.gov/Homeownership.



Schedule Your COVID-19 Vaccine








Spectrum Health, Kent County Health Department and Vaccinate West Michigan are pleased to partner with our local communities to provide free COVID-19 vaccinations.






Cesar E. Chavez Elementary Building
1205 Grandville Avenue SW
Grand Rapids, MI 49503
Most Saturdays

New Hope Baptist Church
130 Delaware Street SW
Grand Rapids, MI 49507
Most Wednesdays and Fridays

Register one of the following ways:
Call: 833.734.0016
Visit: vaccinatewestmi.com/register
(click "Register" in the Kent County Health Partner Community Vaccine Clinics box.)

- Available only to anyone 18 years and older
- By appointment only, no walk-ins



Desde el primer paso hasta el centésimo cumpleaños, **estamos aquí para todo.**



Durante 82 años, nuestro compromiso ha sido el mismo. Brindar nuestros servicios a todos los residentes de Michigan para ofrecer una mejor salud. En cualquier código postal, proporcionamos acceso a atención de alta calidad. Tanto en comunidades grandes como pequeñas, apoyamos los esfuerzos locales para mejorar la salud de todos. Cualquiera sea su hogar, estaremos junto a usted. Porque estamos aquí para todo y siempre será así.

Obtenga más información en *HereForItAll.com*

Blue Cross Blue Shield of Michigan and Blue Care Network are nonprofit corporations and independent licensees of the Blue Cross and Blue Shield Association.

BE **KIND** TO YOUR **MIND**

Para obtener apoyo emocional, hable con un consejero de Stay Well.

Llame a la línea directa de COVID-19 1-888-535-6136, presione 8.

Muchas personas están luchando en este momento, sintiéndose ansiosos o deprimidos o recurriendo al consumo de sustancias. No estás solo. Mira cómo podemos ayudar Michigan.gov/StayWell.

